Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques

copy a may b of the signific	The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may ignificantly change the usual method of filming, are thecked below.										L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous.										
1 1	Coloured co Couverture	·											ed pa								
	Covers damaged/ Couverture endommagée										Pages damaged/ Pages endommagées										
1 1	Covers restored and/or laminated/ Couverture restaurée et/ou pelliculée									Pages restored and/or laminated/ Pages restaurées et/ou pelliculées											
1 1	Cover title missing/ Le titre de couverture manque									Pages discoloured, stained or foxed/ Pages décolorées, tachetées ou piquées											
1 1	Coloured maps/ Cartes géographiques en couleur										Pages detached/ Pages détachées										
1 1	Coloured ink (i.e. other than blue or black)/ Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)										Showthrough/ Transparence										
1 1	Coloured plates and/or illustrations/ Planches et/ou illustrations en couleur									Quality of print varies/ Qualité inégale de l'impression											
1 / / 1	Bound with other material/ Relié avec d'autres documents									Continuous pagination/ Pagination continue											
\subseteq	Tight binding may cause shadows or distortion along interior margin/ La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la marge intérieure									Includes index(es)/ Comprend un (des) index Title on header taken from:/											
	Blank leaves within the t been omitte			Le titre de l'en-tête provient: Title page of issue/ Page de titre de la livraison																	
1	lors d'une re mais, lorsqu	l se peut que certaines pages blanches ajoutées ors d'une restauration apparaissent dans le texte, nais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont as été filmées.										Caption of issue/ Titre de départ de la livraison									
i	pas ete film											Masthead/ Générique (périodiques) de la livraison									
1 1	Additional o		-	es:																	
	tem is filme cument est f							ccuir													
10X	vanicill C3l i	14X	4A UC I	CUBUL		18X	orus	JJUUS.		22X				26X				30×			
										J											
<u></u>	12X			16X				20X				24X			L	28X	L	<u></u>	32X		



Yol. vi., No. 1.

KAMLOOPS WAWA.

January, 1897.

THE WAWA SHORTHAND!

The simplest system of Shorthand in the world. The easiest to learn. A hundred times easier than the old writing.

Two million people (2,000,000) throughout the world already using the same shorthand. It is adapted to over twenty different languages.

Can be learned without a teacher in one to three hours.

If you are a stranger to Shorthand, take this paper and become acquainted with this useful art.

If you have failed to learn Shorthand owing to the complication of the system you adopted, or from want of time, do not give up, but try this system, and wonder at its simplicity.

Time is precious. You will save time as soon as you are acquainted with this phonography.

THE KAMLOOPS WAWA!

SHORTHAND AMONG INDIANS

A Newspaper in Shorthand Circulating Among the Natives.

Two Thousand Indians reading and writing Phonography. . . .

The Plainest Proof of the Simplicity of the System.

A NOVEL IDEA TO TEACH THE INDIANS SHORTHAND

HOW CAN INDIANS LEARN SHORTHAND?

Because Shorthand is a hundred, nay a thousand times simpler than the old writing. Any one can learn it in a few hours, and become expert in it in a few days. Many of our Indians learned it in two or three days.

If you are a lover of curious specimens, you must have this paper. It is

"The Queerest Newspaper in the World"

Subscribe for this paper, and help to civilize our Indians, to enlighten those who were slitting "in darkness and the shadow of death."

Your Subscription Solicited.

Only One Dollar per Annum.

ADDRESS: "EDITOR WAWA, KAMLOOPS, B.C."

ESTABLISHED 1880.

J. R. HUbb & CO., (Successors to HULL BROS. & CO.)

PURVEYORS OF MEAT,

Contractors and General Dealers in Live Stock. KAMLOOPS, B. C.

COSMOPOLITAN - HOTEL,

The oldest established house in KAMLOOPS

J. H. RUSSELL, Prop.

JAMES VAIR, KAMLOOPS, B. C.

Dealer and manufacturer in Soves, Tinware, Plumbing, Hardware, Paints, Oil and Glass. Go то

M.P.GORDON,

KAMLOOPS, B. C.

For FURNITURE. - CARPETS. WINDOW ES, Etc.

M. GAGLIETTO,

General Merchant.
Highest Price paid for Fur.

KAMLOOPS. - - B.C.

⇒ STATUARY ⇒ DEPARTMENT ⇒

--OF--

D. & J. SADLIER & CO.,

CATHOLIC PUBLISHERS, BOOKSELLERS & STATIONERS,

-- IMPORTERS OF-

Church Ornaments, Vestments, Statuary & Religious Articles.

123 Church Street, TORONTO. 1669 Notre Dame St., MONTREAL.

We have the BEST EUROPEAN ARTISTS, and Skilful Painters, working on our Statues, and can supply immediately, or on short notice, a great variety of Statues of Saints and Religious Groups, in all sizes, in Plaster, Plastique, or Cement, with plain or rich decorations artistically finished; also a large and varied assortment of models for drawing.

All orders are Siven our personal attention, and we are daily in receipt of highly complimentary letters from all parts of the country.

A Happy New Year.

Kind Friends, the "Kamloops Wawa" wishes you all prosperity and success in your undertakings. It thanks you all most heartily for your support in the past and rejoices in the idea that you will extend it over the newly-

commencing year.

0.)

, a

, in

illy

*.. Do not forget to send for the Wawa Shorthand Instructor, which contains in twenty-four pages all that is necessary to learn the Wawa shorthand. The price is only fifteen cents, and postage stamps, U.S. or others, will be as welcome as gold. The Wawa Shorthaud first reading book will also be sent for fifteen cents. One of our Illustrious Prelates in America "accuses" us of having made the "Wawa Shorthand " popular throughout the country. Is it not the wish of all our friends that it be so? To be the more sure of it, do not forget to tell your neighbours about it. Surely some one in your acquaintance will be interested in the system and will be benefitted as soon as he becomes aware of its advantages. Shorthand is becoming universal fast and the time will soon come when one can hardly do without School teachers will take much delight in learning and practising the Wawa shorthand. It is so wonderfully simple and

The "Wawa" set, now five complete volumes, ought to find room on the shelves of every library. Tell your librarion of it.

Children, even young ones, learn to read the Wawa Shorthand a hundred times quicker than longhand, and soon attain reporting speed.

Miss Lizette Andre at the Industrial School, Kamloops, corresponds in Shorthand with a young lady in Denver, Colorado. A few other young Indians in the country have written to and received letters from shorthand pupils thousands of miles away in the States. Steady correspondence is the best means of learning to read and write it fluently and correctly.

The Wawa Shorthand is five times shorter than common writing. See July "Wawa," 1896.

When you are thoroughly conversant with the Wawa Shorthand you will prefer writing five letters in shorthand to one in longhand.

How much time is saved by the use of shorthand. You can write in two hours as much as in one day, in one day as much as in a week, in a week you can do the work of over a month.

In this number you find sufficient instruction for learning the Wawa Shorthand.

All the merit of this shorthand derives from its simplicity. All the system is in the alphabet. The alphabet, with a text book is all that is necessary for learning this shorthand. One must see how each word is written, of what elements it is composed, how they combine together to figure such a word, and then reproduce it by writing, exactly in the same manner as it is in the original.

Copying it a number of times slowly and carefully is the best way to arrive at writing with rapidity, yet ensuring clearness and legibility. Practice, steady and persevering, is the key of

success in shorthand.

"This style of Phonography is the easiest learned of all that I have see, and I think I have seen nearly all of them."—From Yreka, California, May, 1895.

"Four days ago I began to examine the elements of shorthand you sent me, and in three hours I learned every sign it included. The next day I went to work and began to decipher the meaning of the 'Kamloops Wawa,' and went through it in one day. Now I can read it pretty readily, and write it faster than I can read it. I am proud of my success, because I thought that I was too old to have the patience and memory to master it. And I must thank you for having been the means of my fearning it. I am proud of enlisting myself as one of your pupils. Though my hair is white as snow, I see one is never too old to learn."—From Troy, N. Y., May 1st, 1892.

"One of the most curious and interesting of all the curious attempts which have been made to instruct and benefit the Indians by means of written characters, is that known as the 'Kamloops Wava.' . . Written in an international language, 'set up' in stenographic characters, and printed on a mimeograph by its inventor, editor, reporter, printer and publisher, all in one, this little paper see as to leave nothing in the way of novely to be desired."—From the Smithsonian Institute, Bibliography of the Chinookan Languages by Jas. C. Pilling.

"The Salish Indians in British Columbia are the first nation which has adopted a truly short method of writing, which is at the same time quite philosophical, as the national means of representing spoken language. this system the Chinook to gue is spelled exactly as it is pronounced, and thus all the great difficulties of learning to read which exist in most modern languages, and especially in English and French, are avoided, and the British Columbia Indians educated in this manner are enabled to read and write their own language in an incredibly short time. It is admitted by all scholars that the phonetic representation of any language removes the difficulties of learning to read and spell; and it is just this that the British Columbia Indians are taught to use. And not only are they able, when instructed by this method, to read and spell in a few days, but they are able in a short time to write as quickly as they think, and to keep pace with the fastest speaker. "-Catholic Record.

Do not think because this phonography is so readily learned by the Indians, that it is only a savage shorthand. This 53s-temof shorthand has already sold over 500, 600 methods in England; it is now taught in 500 schools and colleges in the United States, and it is becoming general throughout France.

This system in Phonography has now adaptations in French, English, German, Armenian, Chinook and Satish languages in British Columbia, Danish, Fienrish, Italian, Latin, Spanish, Portuguese and Turkish. The German Method has already reached its fourth edition and the lemish its second. The French Method Complete has already exhausted sixteen editions, and the Abridged Method seventeen.—July, 1895.

"It was in July, 1890, that the following temark was made: 'Why not teach the Indians to read in short-hand r—it is so simple! The first that was a success. At the end of September, 1830, a poor Indian cripple, named Challe Alexis Mayous, from the Lower Nicola, saw the writing for the first time, and got the intuition of the system at first sight. He set to work to decipher a few Indian prayers, and in less than two months had learned the whole method thoroughly, and he soon began to communicate his learning to his friends and relatives. From this time the Indians took up the system, and were anxious to learn on a'l sides. When once a few Indians know too system in one camp, their ambition is to teach it to others. During the summer the progress is slow, but when winter comes they spend whole nights at it. One young Indian, especially bright, took interest in the writing as soon as be saw it. He spent the whole night in repeating the lesson over and over again and with two or three companions, in two or three days more completed his studies. In less than a month he could read the Indian language as well as the Chinook, and soon able to read and write English in shorthand. Not only do little chi-dren learn to read and write readily, but even old people study with suc-

"After 600 or 800 Indians had learned the system, it became necessary that their interests should be kept up by placing instructive matter before them. Then came the idea of editing the 'Kamloops Wawa,' the strangest little newspaper in America." "The 'Wawa' is really a full-fledged newspaper, and it first saw the light of day in the month of May, 1891. 'Wawa' is a Chinook word, meaning task, speak or echo.' Hence the title signifies 'Kamloops Echoes.' Kamloops, the name of the town in which it was maugurated, is a Shushwap word, meaning the forking together of rivers'—in this instance, the north and south forks

of the Thompson River.

illy

hat JS-JU,-

ght

ted

017

er-

ish

ŧD-

sh.

ar.

its

119

ete

us.

ıh.

ol-

iot

ri-

111.

ed

er

ist

to

tat

46

1311

111

.is

15

21-

en

at it,

t:e

111

tn

nd

ed

he

as

38

in

il-

y,

C-

ed

at

ЭŦ

n.

11-

"The 'Kamloops Wawa' was first practed on the mimeograph, at 160 copies, from May, 1891, till March, 1892. From that date, till December of the same par, 200 copies were issued, four pages weekly. From January, 1895, it was assued at sixteen pages monthly, with covers, instead of four pages weekly. In March following the number of copies issued had to be increased to 500 in June to 1,000, and hater on to 1,200. Since January, 1895, it has issued 2,000 monthly, and the number will soon be increased to 3,000, and more.

"The printing of the paper is marvellors. At first the news was autographed, then duple, atd on the mineograph by Indian women. The first volumes of this wooderful little paper bave been bound, and copies sent to the Smithsonia. Institution, to the British Museum, to the Astor Library, to the Ubrary of the University of the State of

New York, etc.

"There still remain in stock a few opic of the original volumes. There is a few years, as well as in the present, may be considered valuable currosi-

"Now the whole process of mimeographing has been abandoned, and the piper is produced by photo engraving at 2,000 copies per month. It ests exist dollars a month to issue the stater as it now is, which sum it is rather difficult to find readily among the bidium alone. The object in issuing the produced in the sample copies is to obtain from the outside resources enough to let substitute have their paper at a nominal figure."

Most of the above items were published in the "Chicago Sunday Herald," of November 25th, 1894, from the pen of Miss Maibelle Justice.]

Besides Chinook and Indian photography, this paper contains, every conth, three or four pages of English teading on topics connected with the Chinook,—its origin, etc.; concerning the system of shorthand employed; its progress among the natives, as well is in the world abroad, etc.:—so as to be of continual interest to all its teaders. One of our distinguished Prelates in the United States, after referring to the complications of a Shorthand Phrase Book, writes: "How different with your system! It so plain and simple. I am extremely thankful to you for bringing this system of shorthand to my observation. It was a revelation to me. The more I see of it, the more I like it."

Mr. Edward Selgneur, born in Parls, France, June 16, 1879, has always been victorious in all contests for speed in reporting into which he has entered. He writes easily 150 words a minute, in full style, using dots and accents. The system he uses is exactly the same as in the Wawa.

On the cover of the Wawa Shorthand Instructor and Exercise book is found a table "Shorthand Versus Longhand," which proves to evidence that this style of shorthand, without any abbreviations, is five times shorter than common longham, so that if you can write 30 words a minute in longhand, you will easily write 130 words a minute in this style of shorthand, when you have acquired the same natural case in writing shorthand as you now have in longhand.

*

We have Indians in British Columbia who can write 45 to 50 Chinook words a munute, which is equal to double the no other of English words, seeing that in Chinook the words are long and cut into Syllables.

A prayer book for our Indians is now under preparation. It will contain the Prayers, Hymns and Catechism in use among our Indians in 10 different languages, about 60 pages of shorthand, equal to 120 pages of typography each. Viz: English, Chinook, Shushwap, Okanagon, Thompson, Lillooet, Stalo, Skwamish, Sheshel and Slayamen, besides sixty pages of Latin chant and music, each language separate: 30 cents,

A few Libraries and Private persons have already secured complete sets of the "Wawa," A few are still on hand and will be delivered for the following prices:

1.2.2.4				
Kamloops	Wawa,	1891	81	50
61	6.	1893		
64	44	1894		
*6	46	1895		
**	**	1896		
~ ~	_			22

Indian Prayer Book, mimeographed 1 50 Chinook Vocabulary, 25 The Kamloops Phonographer, 1892... 1 00



Kamloops, Dec. 1st 1896. 08 8%. 6 368 of 06. -LILLE & MANON OF THE STREET OF

on the Evangelist. 20 20 Jan 20 Cal (2, 1, 2, 1, 1, 1, 2); 102 7 4 130 M. J. J. 466 62 56 60 00 00 DI, 20 ob lange ~ 66 29 E2 78. 6. ses - 8 06: ses 0 - 66)

The state of the s 5000 19 sen , 000 200 fell he 26 60,000 M, 10,5433 200 11. 1218 - COW 18 - Act 20. See 32 32 6 - 20 See 5 8 9 10 - 10; 00 00 (5 2 mg 21)

20; (60 1) 60 60, 00 1046

(2 06 - 12 12 12 12 20; 10;

1 3 3 16 6 16 16 10; 10;

14 6 00 10 10 10; 10;

14 6 00 10 10 10; 10; 65 25-37 664. dies 20 23 de co so. , de ci-66 24 42 5. 60 - 1694 4. 21 16000, 128, 1816 321 8. 06. P & 622 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 06 ~ 3 0 60010pm 1866977 0.-1.000.000000 \$2,11/23656.46.81 \$2,21/23656.61 5.08666.08.

~ (6. ° CE, 00, VE) ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: ~ (200: IV. Third Apparition. 0, 18 70, 2000, 26 66. -365 ora Non 02 01:180 08 vg. 0, 6-0- 3 Coc 6. 12 99 00 96 1 3 3 50 N 1 36 00 00 35 3 66 Qc 66 CO 65. 11 V 2006 VI " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 " " 1666 "



INDIAN CALENDAR.													13										
5, Sunday.—I, Workday.—F, Q., Fast day where flesh meat is Feast of Obligation.—O, Fast Day, allowed.— A., Christmas.—OF														:									
18	9/	•										****		d I	as.	t.						.,	
JA	E 79										397.												
		3	. (S	1	į	F	ā	9		J	7.	4		S	ē	1			9	E	I	
		10	. 5	S	ı	ı	B	B	9	1			11		S	9	ارا		8	8	ğ	ı	_
		17	. (S	E	3		E	8				18	_	ક	9	[1	3	3	đ	đ	
		24	. \$	S	Ē	Ē	9		g	8	3		25	5	S	IJ	ś	- (j	Ē	2	8	
	;	31.	, (3	8	Ī	g	8	B	g	A	<i>:</i>	E		S	នឹ	2			E	2	.E	
F	Ξ.	7.	. (3	Ę	â	ă	8	B	6			3	•	S	6	ü	ş,		2		0	
		14.	. 5	3.	0	g	9	8	9	E			15	8	S	g	1	3	į	9	Ę	8	
	2	21.	. 6	•	8	8	0	8	E	-		:	23.	4	Š	3	E	ä	į	}	8	ā	
	6	28.	g)	ē	8 (_	_			4	29,		ত্ত	0	Ş	G	Ē	1	8	i	
M	۵.	7.				Q (-			SE	•	5.	. ;	S	ß	ē	ā	5		-	8	
		4.			à Ò					0			12.	, ;	9	D	E	0) [•	<u>-</u>	
		21.				5 (0			19.	. ;	S	3	7	ē	5			i	
		28.		è						•		ę	20.		9	ä	ą	5	į			j	
AP		4.				} (0	CC		3.		3	5	ŧ.	í	3			ı	
		1.				3 C			_	Ó		ź	0.	9	3	3		į	1	į		i i	
		8.	S							о О		2	7.	Ş	3	2		1	1	į		1	
		5.	S					•		9		S.	4.	5		H	9	g	3	9		3.	
MY			S	9					0 0			3	31.	S		=	1	9	1	8	•	ی. ع	
		9.	S	3	9		•		-	1]	NO			9		9		9	9		į	-	
		6.	ទ	2	9	_	_		[] n	ü			Q.	9		1	5	8	6		Ē		
		3.	S	23	3	•	_		2	0			5 .	S			Ē	e	0 E	£	į	٠,	
		0.	9	5	8		_			•			8.	S	•			٥	100	e O	_		
JU.		5. S	S	1	2	8	8			9	ďe.		5.	S	I) }		_	9		
		3.	S		_	0		(**	_•		2.	S	ı		_			0			
	20			200	2	. [-	i		8 -			9.	S	-					0	•		
	<u>ح</u> ا	<i>ي</i> . _	S	B	ı	B	. 8	8				.		3	5		; (-	0	3	0	X		

27. S I I

26. S I I I I I

CANADIAN_______PACIFIC RAILWAY.

THE BEST AND CHEAPEST . . .

ROUTE TO ALL EASTERN POINTS.

FEWEST CHANGES!

QUICKEST TIME!!

Through First-Class Sleeping Cars and Tourist Sleeping Cars to St. Paul, Montreal and Toronto without change.

The Dining Car service along the line of the C. P. R. is unequalled anywhere.



ECONNECTIONS AT VANCOUVER

With Steamer Lines for

CHINA, JAPAN, HAMAIIAN ISLANDS, AND AUSTRALIA.



For full information as to rates, time, &c., apply to nearest ticket agent, to

J. N. TRICKEY, GEO. McL. BROWN,

Agent, District Passenger Agent, KAMLOOPS, B.C. VANCOUVER.

e.g. prior & co.,

(LIMITED LIABILITY.)

IMPORTERS OF

IRON, STEEL & GÉNERAL HARDWARE

AGRICULTURAL IMPLEMENTS,

WAGONS, BUGGIES, ETC.

VICTORIA.

is

VANCOUVER.

KAMLOOPS.

PURE ALTAR MINES.

West Glendale Winery & Vinyards.
P. O. BOX IS, STA. C. LOS ANGELES; CAL. OFFICE: 340 N. MAIN ST.

Complete Stock of Liquors.

Specialty: WHITE ALTAR WINES.

EXTRA: "Special Cucamonga Brand" made from the Mission Grape, originally brought from Spain by early Franciscan Missionaries. Of exquisite taste, secured by special care in allowing a small percentage of grape sugar to remain after fermentation. Kept in cellars THREE YEARS before placing on the market. Has given the best satisfaction to the Rev. Clergy all over the Union.

ORDERS PROMPTLY ATTENDED TO-

SEND FOR PRICE LIST.

R. E. SMITH,

Established 1883.

Dealer in

Dry Goods, Groceries, Boots and Shoes. Clothing, Millinery,

Carnets,

House Furnishings, etc.

KAMLOOPS, B. C.

STOVES & HARDWARE.

McLENNAN & McFEELY, Cordova St. Vancouver, B.C.

QUILCHENA HOTEL,

Near the Center of

NICOLA LAKE

50 Miles South of KAMLOOPS

ibealth and

Summer Resort,

BEAUTIFUL SCENERY

AND CLIMATE.

ED. O'ROURKE, Prop.

INLAND SENTINEL,

In touch with the

MINING, RANCHING and COMMERCIAL INTERESTS

Of the Interior of B. C.

SUBSCRIPTION, - - \$2.00 PER YEAR. Send for Sample Copy Free.

KAMLOOPS, B. C.

Indian - prayer - books

English Manual containing the Prayers and Catechism in English, Typography and in Shorthetad. Very useful as an Exercise Book for the Wawa Shorthand with the key in Typography. Includes also Prayers, Hymns and Catechism in Chinook, and the Chants and Hymns in Music, 192 pp., paper cover. 50 Cents.

Skwamish, Seshel and Slayamen Manual, 160 pp., paper cover 50 cts. Shushwap Manual, 64 pp., 25 cents.

Address: "EDITOR WAWA,"

KAMLOOPS, B. C.

Religious Articles of all kinds, Stationery and Books, At the Catholic supply store.

wholesale and retail,
605 HASTINGS STREET, VANCOUVER, B. C.

Catholic Books, Church Ornaments, Vestments, Statuary, and Stationery of all kinds. Rosaries, Rosary Cases, Medals, Medallions, Crucifixes, Statues, Statuettes.

Lace Pictures, Pictures for Framing, Fonts, etc. Prayer Books, Catechisms, Meditation Books, Bibles.

BRITISH COLUMBIA EXPRESS COMPANY, Ltd.

For Barkerville and all intermediate points and connections north of Clinton every Monday and Friday morning at 5:30 o'clock, returning, arrive at Ashcroft every Tuesday and Saturday.

For Clinton and intermediate points, stage leaves Ashcroft on Mondays, Wednesdays and Fridays, returning following days.

blbbooet

. Stages for Lillooet and intermediate points leave Ashcroft on Mondays and Wednesdays, Monday's Stage leaving Ashcroft at 5.30 a.m., going through to Lillooet via Marble Canyon, same day, and returning to Ashcroft the following day.

Fares between Ashcrost and Clinton, \$5. Return limited tickets good eight days, \$8.

Extra stages, or special ligs (buggies or light stages) furnished at short notice.

Feed Stables and Corral at Ashcroft, with water on the premises and best attention given. Rates moderate.

S. TINGLEY, Manager & Supt.

J. J. MACKAY,

Head Office, Ashcroft, B.C.

General Agent.